

Отзыв о автореферате диссертации на соискание ученой степени кандидата филологических наук Д. М. Мироновой

«Автоматическая классификация древних рукописей. На материале 525 списков славянского Евангелия от Матфея XI-XVI вв.)». Специальность 10.02.21 прикладная и математическая лингвистика.

С самого начала работа по теме диссертации была связана с конкретным большим исследовательским проектом, который в 1990-е годы осуществлялся в Санкт-Петербургском отделении Российского библейского общества, а позже был перенесен на филологический факультет СПбГУ. Именно в рамках этого проекта возникла необходимость в классификации большого числа рукописей славянского Евангелия, количество которых доходило до 1150. В проекте основной метод автоматической классификации представлял собою реализацию текстологических идей Э. Колвелла. Позже была разработана альтернативная модель автоматической классификации рукописей Э. Ваттеля, с которой диссертанту удалось познакомиться во время стажировки в Свободном университете Амстердама. Первый метод направлен на выявление групп рукописей со сходным текстом, второй – на установление текстовых связей между рукописями. Задачей диссертации стало сравнение двух методов и оценка надежности результатов каждого из них. В ходе диссертации были тщательно проанализированы и описаны два альтернативных метода, осуществлен большой объем колляций из 525 славянских рукописей Евангелия от Матфея, проведена процедура параллельного анализа по двум методам и сопоставлены результаты. Вывод о тождественности обоих результатов является безусловно важным не только в методологическом отношении, но и для оценки надежности критического издания славянского Евангелия, которое все еще, к сожалению, не доведено до конца. Высказанная в диссертации оценка о некоторых преимуществах метода, примененного в Санкт-Петербургском проекте, нашла подтверждение и в том, что на нем в принципе основана весьма полезная программа Collate Питера Робинсона, созданная специально для колляции рукописей. Статистический вес различных типов текстовых перестроек также стал предметом исследования в диссертации. Рассмотрение практических задач, возникающих при исследовании текстов с богатой текстологической традицией, на фоне методов статистического анализа, исторической грамматики древнеславянских текстов и различных текстологических подходов придает диссертации серьезное научное значение. Постановка и решение такого рода проблем снова убеждает филологов в том, что методы

математической лингвистики открывают широкие возможности для работы с рукописными источниками.

Доктор филологических наук, профессор;
заведующий кафедрой библеистики
ФГБОУ ВО «Санкт-Петербургский
государственный университет»

10 апреля 2018



Анатолий Алексеевич Алексеев

Личную подпись ЗАВЕРЯЮ *А. А. Алексеев*
ДОКУМЕНТ ПОДГОТОВЛЕН ПО ЛИЧНОЙ
ИНИЦИАТИВЕ

10 АПР 2018

ТЕКСТ ДОКУМЕНТА РАЗМЕЩЕН В ОТКРЫТОМ
ДОСТУПЕ НА САЙТЕ СПБГУ ПО АДРЕСУ
[HTTP://SPBU.RU/SCIENCE/EXPERT.HTML](http://spbu.ru/science/expert.html)

*Вернувшись с печатью на бланке
Семфилова Р. В. Семаф*

